Lilla rimkrönikan :

Handskrift // HS / Fb 8

Digitaliserad år 2022

National Library of Sweden

Lilla rimkrönikan :

Handskrift // HS / Fb 8

Digitaliserad år 2022

National Library
of Sweden

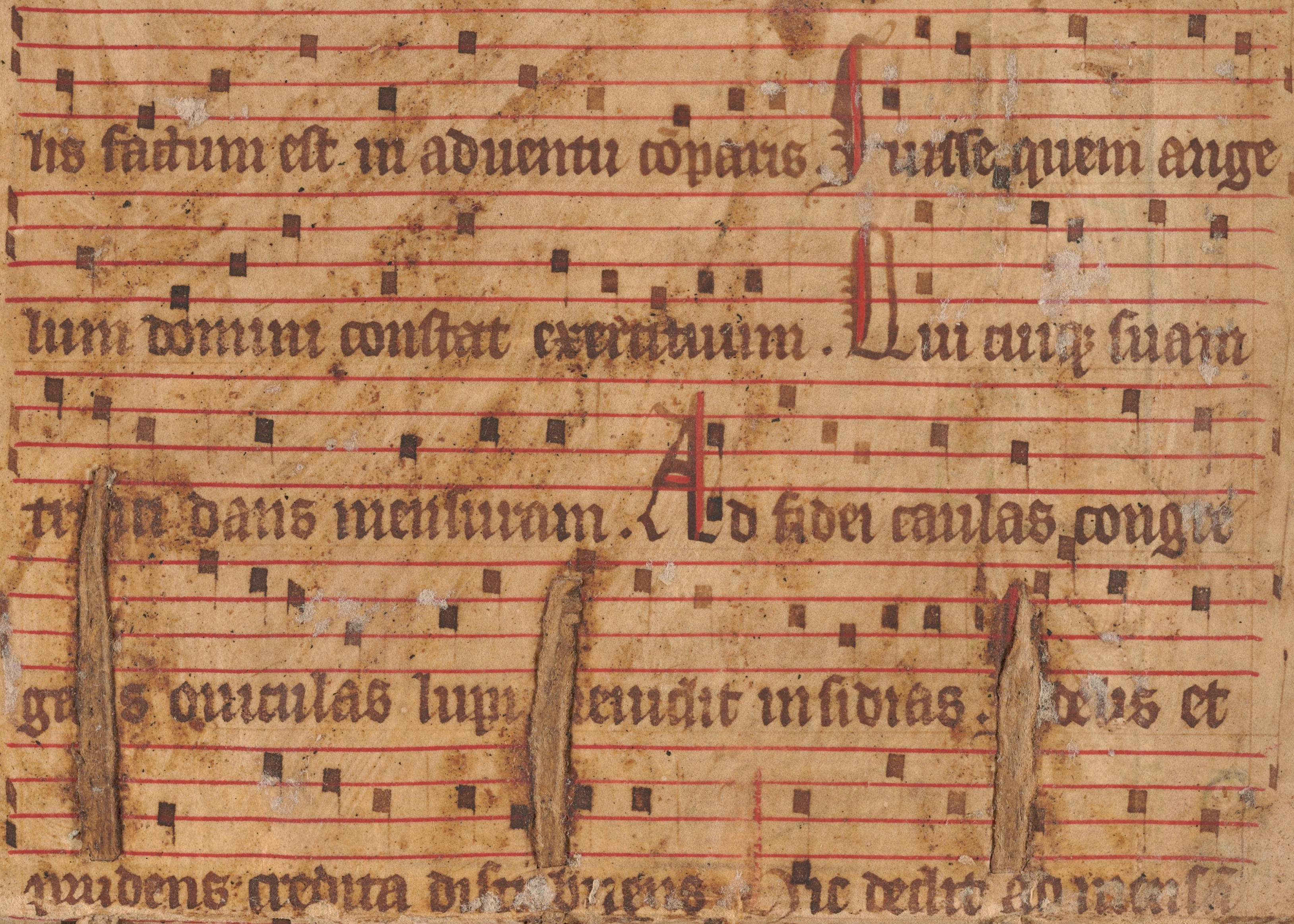
HS / Fb 8 -

M.L.V

A. 1596

Riks-Bibliotheket.
STOCKHOLM.
Handskrifter.
Hist. Sv.
Allman.

F. b. 8


ns factum est in adventu co(r)paris. Iusse quem ange
lum domini constat exercituum. Cui cunctis suam
tri... dans mensuram. Ad fidei caulas congre
ga..s oviculas lupi ...uit insidias. ...eus et
gaudens credita dis... Hic dedit

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -

Martinus Laurentij Aschaneus:
Hotunaensis
Anno.
1595.

à condito mundo usque ad diluvium
Sunt Anni 1656. à diluvio ad Abraham. 262.
Genes: 5. 7.
A promulgatione edicti ad Christum
490
Hoc ~~Anno Christi à diluvio sunt Anni~~
~~1595 sunt anni~~
Hoc Anno Christi 1595 anni sunt à diluvio [illegible]3.9.5.

1593. Anno Christi skedde ithet gijlachtige Concilium i upsala ~~Concilium~~ vthi hwilket alle Ständer i Swerigis Rike enhälleligen wedersaakade then papistiske och Calvinistke Religionem. &c.

Thenn Svenske Crönikenn
kortteligenn författat vdi Rijm.

Svenges Rickes Konunngar
i Nija Costumente, efter Christi födelse.

Erich Förste Konung

Kalladess then wisa: Tempore nattiuitatis christi erat.

Jag är Förste Konung i Götaland
och bodde ingenn J stadt förrann,
Icke heller på wittlighedh,
Ty then lågh ödhe sampt ledh,
Jagh lät thenne sted byggia och vptaga,
Thy bör them ~~tiäna~~ skatta Göthar alle dage.
The öijer sette till wittlighet alle
Ther som mann nu månda kalle,
Siäland, fijün, låland, falster, och möen,
Som nu äre besatte herlige och skön
J Götaland ändede Jag mitt lifft,
Aff ålderes svckdom och ij med krijsft.
Gen: 11. J Tharoghs abrahams faders tidh god,
wid pass 200 år efter Nohe flodh.

Anderss ricam fimer vdi crönicker att förste kijsere magogus Nohe sonesson filius Japhet. Hinc orti Scijter som boo vdi Tabernakler och trecker på tectum. på svenske tiäll. 2 Vnde Gelones dicti sunt Græce Hedoroi et Geloni. populi scythici imbrium habitatores, Agathyrsis conterminj: dicti a Gelono Herculis filio, Agathyrsi fratre. Hi solebant se pingere. Virg. pictosque Gelonos. Lucang lib 4. Massagetes quo fugit equo fertisque Gelonus. Hi more Getarum cum bis suis fuerunt corrupto vocabulo. Horat meminit Pomp. lib. 1 et 2. Mela et Virg lib. 9. Multis singuli habebant vxores Contenti viuebant Suis fuit. Teste Horatio lib: 2. Carm. Sanguinem equinum mistum cum lacte bibebant, Virgil in Georgicis. Profuit incensos aestus avertere, et inter
Ima ferire pedis salientem sanguine venam
Bisaltae quo more solent; acerque Gelonus,
Cum fugit in Rhodopen, aut in deserta Getarum,
Et lac concretum cum sanguine potat equino. ect.

HS / Fb 8 -

Trehundrade år för Christi: Gaff en pestilentia gått öffuer heela werldennes att the döda thet erkunde, uthan allena som öffuer woro

Konung Roderich

Ersson,

Efter min fader ärfde jagh rike,
Ty monde alle för mig wike,
Jag slog och med min starka hand,
alle Herrer och kempar nordan Götland.
Thuem jag spordde eller fann,
Med starckhet jag them öffuerwann.
Jag ändedes ~~mitt~~ j Östgötaland mitt lifft,
Aff longligh ålder och eij med krifft.

rettr Philmar,

K: Philmer Store

rettr Harecks,

Efter min fader med starke hand,
Hölt jag hans riker och land,
Grekeland, och Asiam,
Pontum, Illericum, och macedoniam. alibi hijternam grofft vilh hafft och drag med E. Fijthi konungh.
Hernit Rysse konung twingade och slog,
Att gäffua mig skat efter mitt behag.

K: Nordian Philmer Sonn

Jagh monde med sorg mig illa gifftia,
tå jag lät mig aff Götaland drifftua.
Hernit rysse konung mig sådan dreff,
och förlänte mig sådan wittlehed.
Then lär han mig med nåde hefftia,
Jag tiänte therföre hans som jämmer dagha.

rettr Hannichs

Konung: Hernit.

Anno Mundi 2673 war een herligh vdi
Vermiske Regiment, Dan, Konnings Humbli sønn, hand
war then först Konning offuer Jutland, Fyen och Sialandh
aff huilkens Naffn kallis thesse Rijger ånnu idag
Danmarck.

HS / Fb 8 -

K: Hernit . alij henrich alij hernit.

Thesse woro ina Suriki Konungar.

Nu äch iag skild ifrån all min Nöd,
medann philemer willig han är död.
Götaland will iag tig ô Santrix gifwa,
Och medann wil iag ther ifrå drifwa.
Så faar iag åter till Rysland igen,
bekiennel the götaland uthan mehn.

K: Santrix Hernitsonn. eller osantrix henrichson,

Konung awillus giorde mig wånde,
han lockade min dotter ifrå hånde.
Och hade med mig många strijd,
til thetz welff Kånge lade mig ned. alij illfardt.

K: Hernit unge. eller henrich osantrix broder.

Efter min fader (broder) ärfde Jag götaland,
Och wann brittannien med min hand.
Jag drap Konung Jsung och hans söner Nije,
the starkaste män iag wiste af säije.
Och thenn starke Hathold, och döfsled, danske, ock kånge
med många flere derichz kånge.
Och fek iag såår aff theris hand,
der iag döde ther aff i götaland.

K: Frode Hernitsonn. eller henrichss.

Han war en fridsam K: och haffuer bekomit thet wäderwannmalt hin fridgode, ther aff: then doch en Sldnings och rhan Guds beskiermelse Jagz kunstigt wart haffwer

Jagh ärfde min faders land och rike,
och beskermede them thezlike.
Uhrdslagh torde ingen med androm trätta,
Hoo thet giorde Ivan kan iag räta.

Thetta haffuer ingen annan Konung furste konighen eller herre ey kunnat till wege komma thetta Söghlösligt styrie, och Lange e therföre han (för hemma roligheit:) aff inlänske och vthlänske mijkijt ondt vthståt haffwer

Ny haftur thenn:

Thy hafftu the nu gement för en Reed,
Och säya, stan j fridh fredh.
Jag rådde öffuer Norrie sammaland,
Och satte them ehn Konungh min hundh.
Thy the slogo min fader wthann skäll,
Och flere theres höffdingar ihiäll.
J Götaland doo iag förhann,
Migh sörgde både Quinnor och mann.

K: Vrbann Frodesonn.

Jag bodde j Götalandh med roo,
Till thez iag ucht Vpsalla doo.
Och minne trer sinner gaff iag mitt land,
Och fick ~~them~~ Daan wittelhed j hand.
Norgis land fick iag och Noor,
Och Östen, Stäggen, och så Götermanna förr.

K: Östenn Vrbansonn.

Efter min fader fick iag Göteland rädde,
Och leffde med godh frechu och Nåde.
Öldigz Konnickdom giorde migh orwo,
Att iagh ther aff j Vpsalla doo.

K: Siolan Östensonn.

Efter min fader ärffde iag Göterike,
Thå tenckte iag ingen warandes like.

J Mine månoch=

Margin notes:

r8 gjör hiuu.

En part säia han skole budit på at alle quinor skulle hales til en [illegible] ligste och [illegible] blef han dräpin. [illegible]

hennes [illegible] Norrigs [illegible] [illegible]

Han hade [illegible] öffuer Östen, Noor, och Daan, efftir sin fader [illegible] till [illegible] och [illegible] sina [illegible]

[illegible] sin [illegible]

[illegible] Konung David [illegible], [illegible] j min tydh, [illegible]

säies haffue han [illegible] i Norrie [illegible] hund till K: [illegible] sådant [illegible] som icke giorde hunden [illegible] och aff [illegible]

eller Siolm

eller Solon.

Anno Christi 1248 blef Lybeck af danske belägd
och af the swenske mycketh hulpin och vndsatt.
Regerade the åren fem Tol hijt åhr.

Vide vrkun
Jag rådde öfwer Norge sammalunda
Och fick them til Koning en Hunda.
Thz Hogo min broder skam skall
Och månge flere Höfdinger ighäll. Etc.

Anno 1423 var så starck winther att man foor öfwer
öfwer isen til Danska och til Lybeck ... [illegible] ifrå
Pämeren och til Danmarck medh häster och wagn

Kon: Ingemar Aldrichsson. 49 in ordine Rex.

Swidh mande min fäder ther til Trängia,
att lätt mig en Gildandh upphängia.
På Agnefith som Strockholm nu står,
som då för itt fiskeläge war.

K. Ingel Ingemarsonn, 50 Rex in ordine.

Min Broder giorde mott mig ij will,
När iag warr Konung, slog han migh ihiäll.

K. Järll Ingesonn

Jag twingade the Danske under min stamn,
Och stadder sade them alt för trapp,
Jag sände min Syster hädan af lande,
Thij giorde the Danske nu them [illegible]
Och hängde mig up wid oddesundh,
Och drägo mit folck wid lustert ... illsundh.

K: Håkon Ring. Järlisonn. utij ... filij. 52. Rex in Ordine.

Jag hefnde Rimpnas min faders dödh,
uppå the Danske och giorde them Nödh,
och dängde Kong Haraldh Hilde tandh,
och Kong öfwer af frisen ... Mi ... mand.
På Brawaheedh, i werrend, wid Stattelef
Starckoder med mig then Mandom ...
för Konung iag then ... lett.

Min Detta ... såm ... Herr.

för ällderdom matte iag i ... läggias,
och som Barn med ... ...

HS / Fb 8 -

Mine wän och folk migh otrogit war
the drenckte migh j itt miödekaar.

K. Suerckers Manhafftighet

K: Süercker siolmsonn.

K. Stenk. son.

Jagh ärffde ricket effther min fader,
Och war tå then starckeste mader.
Til min almoge i rennan härdan steln,
Slog iag min hand vthan men.

Anno 253

i then tiden, göterna som i frammandeland wora, så mechtige att the slogo in Grekenlandh med tryssinom hundrade folk, och slogo Kejsar Decium ihiäl, vende sådan til vngren til backa, thetta war wid 200 och 3. år efter Christi börd.

K: Wallander süerkersonn.

eller valdemar

Hann haffr fört krijgh på the Skaanske och twingadt them hezel ... at ... sighe

Götaland iagh effther min fader ärffde,
Och mijkin säghnad ther till förwärffde.
Til thet iagh kom j then vrid,
At ~~migh~~ een Mara red mig til död.

Han haffr rusta sigh och emoth them mechtigt och manneligt Siöö röffuare bed. Reetha, som K. j Rijdzland hade vthgiordt at göra skade på the land och städer wid östre siöönn

K: Vißbür wallanderzonn.

eller valdemarsonn

Effther min fader iag götarne styrde,
Än til thet mine sönner mig mijrde,
Och att the kunne ~~rijcke~~ vinne,
Brende the migh, och mitt folk inne.

Jag offrader sade gudarna ... för almogens nöd och hårda åhra.

K: Domalder wisbürsonn.

Götaland iag effther min fader fick,
Och rådde ther til att så tilgick.
Jag offrade thetz sönner gudar wårom,
För almogens nöd och hårdåårom årom.
Så brendes iag i aska och glöd,
Mine män bewiste mig then död.
Them gudinnan Taris til ähra,
att jorden ther epter skulle fruchten bära.

tå hade han brendt sin fader, medhn almoge ... gudarnar skule vare vrede och intet låte vexa i landena så brende the honom att the skulle blifva gudomen vreda ... the wolle få ... och kiärna: thij hjr var hård ådar

K: domar ...

K: Domalderzson K: Domar

Jag war konung efter min fader Domalder, Han vardt i Dannmarck vid sigh:e
Och doo i götherick aff rättan ålder.

Mortuus Rex vicit ib: K: Attilla. K: Hatbrotzsom then 2:

Sådann Daner then mig til sorg och meenn | eller Galrider
dråpå min fader Harbrot j sitz...
Tå twingade jag them igenn,
under skatt, såsom theres öwenn. # var en oud hund.
Jag fick them konungen vacka # til HERRE,
Sådan blifft then thz fast werre.
Fick jag them och sådan hårda swoo, var en arg hund lopper åt honom ty.
Then war theres herre til thz han doo.

K: Bremmünder. Ingemarson

K: ingemar hans fader blifft hengd vdi en forgylt bad på agnofitia aff sin hustru, then kun stehlen sad vth bi...

Efter min fader ingemar,
J götelund jag konung war.
Tij war Sigurd min broder ward,
och migh i wraake på Sige bed. dråpin aff sin broder

eller ingelt.

K: ingenalder — benämd ...

Och jag rädde konungen Inge skulle mig vinne,
Tij brände jag mig sielff inne i husett.

Kon: Olüff träetillia. ingelsch eller ingeländsk

Jagh styrde Göthelund wäll,
och höll them alle wid lag och skäll.
Sådan j gödan fridh och roo
aff rättan ålder i upsala doo.

Esse fadh mig lavir sam theris fadher,
och dödder i upsala ...

K: Inge olufson

A. Jag twingade offta ... hans ...

Han haffwer vunnit hielper Attilla
Hunnorum Konunge.

K: Alrich.

Min broder Erick mig med ingen skiäll,
med en Betzell slog mig ihiäll.
J themma acht giörde han thetta twå,
Att han skulle j min stad Konunge bliffwa få.

Anno Christi 412 blef Rom af the Swenske intagith j themma Kon: Alrici tidh

Anno Mundi 3213 funderades Rom: 13 åhr then effter begynte Jeremias predicka: 40 åhr för Jerusalems förstörningh: Rom wardt regeradt j 244 åhr af 7. Kon: Romulo, Numa, Tullo hostilio, Anco Martio, tarquinio prisco, Servio tullio, och Lucio tarquinio. Men sedan wardt ingenn Kon: öffr the Romans tillåtith

Anno 1350 Christi war swarthe dödenn eller digre döden här j Swerige Samma dödz sukdom begyntes udi Jndien först, och gick så öffwer hela wärldenna att mäste parthenn blefwo leffwande döde så jämmerlige

Anno 1371 Christi fördes S: Birgittes döde Been ifrån Rom til Wastena

Anno 1389 Christi wordo mange aff Stockholms Borgare jnnestängde udi uppå Käplingen och ther al samman jämmerlig upbrände

Anno 1464 Christi kom en man Lodouicus widh namnen til Swerige han skref sigh vth för enn patriarck af Anthiocien: och enn herre öffwer hela Europa, han kom stor tweedracht åstad j Swerige. etc.

HS / Fb 8 -

K: Biörnstidh

[Han war Konunge effter thenna ~~Konung Inge Olufsson~~, e]

thn 2dr wo i ordin. war altijdh som

Migh Sände Kæjser Ludowicus then fruste Hitt,
Bispen j Bremen Angsgarius then man heett.
Then samma begynthe först att predicke,
Christi Läro [här] wthij Swæriges Rike.
Norrmen eller the Gother hafftue widt,
thenna tidenn wthgångitt aff thetta rickidt,
wid pass i några tusende män starcke och månge,
[illegible] Swedenrick: danmarck, och Norrige vthgånge.
The thet myckin [illegible] Härenn [illegible] hafftue j all land,
Klubbs hafftu thett wärit man mercke kand.
[Så är för ... Klubbs häiren gick The tij ricken ... af en ... som hett Brunn]
Men huru thenna Klubblo häiren aff Rijssland gick,
Huar man the wiste och welha fick.

Anno 3.6.8.

ell^r Engell. **K: Egill wende Kråka.** 43 i ordine Rex.

[Hirkanssj]

Migh månde en galin koo thiill stånga,
Olijckan kan icke bortaga, wälde eller tiänare många,
aliter Mijn [illegible] kunde [illegible] stunde
För [illegible] öffwer wunnit [illegible] j Danmarck Kong dande,
Och [illegible] kunde frijr för itt [illegible] Diur.
Mij [illegible] thill en galin tiur.

ell^r othar
Kong otte ingelsh^n.

Anno 3.80.

77 i ordine. **K: Adell** ottersh^n. [Mi [illegible] mij [illegible]] När mij [illegible], [illegible] mij thill.

Så then tid hanu skulle borfara,
Och sin affgud offer Giöra
Störtte hanu död af sin egen häst,
Så plåge the fara som Dyrke affgudar mäst.
78 i ordine. Kon. osten adilsshorn, [illegible] [illegible] Män i [illegible],
[illegible] mig [illegible] med [illegible] folck [illegible].
K. ingemar östrinsh. [illegible] en [illegible] män [illegible] stark.
och [illegible] mig alt Danmarck

[Vide Brenner ...] [illegible]

K: Inge Olüffsonn.

Jagh war konung efther min faders tid,
Thil thes iagh blef dräpin i een strid.
till förende want iag digh lickwell Rysland,
under Swerige med min hand.

Item Jag slog ihjäl [illegible] egen hand Nij Männ, [illegible] för ihm [illegible] [illegible] [illegible]

K: Erich Wäderhat.

Förthenskuld heet iag wädehatt,
Att iag fiäår altid bören fatt.
Och huart iag min hatt wänder,
tåden mig ~~wind~~ strax bören sänder.
I Götheland endadades mitt lifft,
för thenn Swärdz äg och knijff.

och är almenlig meniga att han hade ter til brukat trul konst.

Alitra. iag tvingade under mig al tijska tunga, mig at [illegible] och [illegible] och [illegible] alt i [illegible], i krijg och [illegible] min lijke. alij [illegible]

K: Erich Segersäll.

Mann kaller migh ther aff Segersäll,
Att örligh lyckades migh fullwell.
Tij Estland, Liffland, och Kurland,
Carelen, och hela Finneland.
them want iag med starckz hand,
Och lade them under götland,
Under mitt wäld i mine daga,
Ålderdom månde mitt lifft bortaga.

In [illegible] hans tid hade dan[illegible] [illegible] under Swerige 5 eller 6 gånger, och Swärige under Danmark 6 eller 7 gånger.

K: Erich årsälle, ~~eller Stencfil~~,

Jag war then förste med stoor oroo,
wändt Swerige til then Christen troo.
Tij min Almoge tego til att lasta,
Och noggade iag troon återkasta.

min almogen:

HS / Fb 8 -

Men almogen nögdes ther med icke wäll,
Whan slogo mig på stenome ihiäll.

K: Oluff skotkonüng. al: Skattekonungh. alij bender.

Jagh war K: effter min fader,
I Christhen troo, som oss til gud drager,
Och blefft iagh aff S: Sigfridz hand,
wthi en källa i wästergiötland,
wid Husebÿ then Rum och ställi,
Som än nu kallas S: Sigfridz källa.
Ther wthi swerriges inbiggiare alle,
blefuen Christnade, och nåde gud å kalle.
baptisatus est anno 1.1.8 5. die. feb: 15.
Åhr effter Christi Bürd förhannu,
Tusend ethundarade och otte thå skreff man,
Then femptonde Februarij then war,
Rundi the lofft som ther fri ansong bar.
Och lärde the mig jämpt lefftua i Christen troo,
Till thes iag wdi wpsalla doo. fidi christ.

K: Amünd Olufsson kolbrenne.

Folkett kalla mig kålbrenna förtÿ,
att hwar som saack fängz i någon bÿ,
Tå lät iag affbrenne wägg eller taack,
Effter som stoor war samma saack.
Sådan giörde iag bettre Lagh:
och blefft sådan dödh i strÿdz slagh.
I Linkopingz domkÿrkio begrafftin the migh.
Hoss min fader att hwila ärdeligh.

K: amund slimme:

K: Amund Sleme.

K: amunds kolbrenssonn.

Jagh giorde såsom en Swåne,
an iag emellan Swerige och Skåne.
Lade skåår, mig sådan til ånger och quide,
Tij månde iag med the Daner stride.
J Skåne wid en broo heter Stancket (stånge) pålle,
ther månde the mig, og mitt folk fälle. ibi moritur.

K: Håken röde.

J Swerige iag enn koning war,
Hwad som för migh wensorg bar.
Lät mig then råde i tretton åhr,
jag sådan soot doo, som om mig schrifft står.
J samme löftuene by,
hwilken iag och war födder wdj.
J Löftuene kyrkie fick iag min begraffning,
ther omkring hade iag arff godz i samning.

alij linsiwni kyrkio.

K: Stenkil Erichsson, Oluff skotkonings Systersonn.

Jag war en kempe rick och starck,
och want 3. (slagh) strider i Danmarck.
Jag monde och gudj til prijs och ähre
frijtheligh then Christeligo troo och läre
förfoda; med angeland förbund giorde jag
Swerige til gagn, och gott behag.
Här i ricken stichtende och jag,
månge gode läre, och nijttig lag.

Han kalladetz then milde på thenna tidenn var alreda förgätitt thet S: Ansgarius hade predichadt som Cäsar Ludouicus hade hijtsendt i K: Biörns tid. han var Biscop i Brement förwen thet skickade K: Stenkil twå gode män som skulle predicka gudz ord och läro. then ena Adeluol then andra Staffan. Then tid then Adeluol hölt messo oftra ... des 70 ... i en ... 150. ...

... skall hon förkasta.
Swerige ... slå mig i hiäl.
... wäll: ... strax
i wästergiöteland:
... war i landet ... wilt ...
Dirk ... skall förspilla,

HS / Fb 8 -

Half Ulijo [illegible] åår efter Christi börd.

J wästergötaland mest unn wist och roo,
ther iag efther gudz willia doo.

K: Inge K: stänckilssonn.

Jag rädde öffuer Swerige mangen dag,
och aldrig giorde emot Sweriges lagh.
Jag wan 5. strider i skåneland,
och hade then i 3 åhr i min hand.
Ena natt the migh i Bågent mijrde
å wäsgötte mig sädenn til wärnem förde.
Warnhemz closter.

K: Hålsten K: Inges Broder

Jagh war konungs Ingez broder,
allom altid mild och goder.
til gode wände iag saker alle,
och tå iag monde genom döden falle
the swenske frå, efther gudz willie,
Sörgde og gräto sig ther öfuer alle.

K: Philippus Hålstenssonn.

Jag stelte migh fulleligh min fader lycke,
Med rettwisheet, och dygd i Swerigis ricke.
Och then iag så brått monde fraån them falla,
genom döden som bortager oss alle.
Sörgde swåra och både för min skull,
för then iag Rufft regera them will.

K: inge:

hett köping mest
byttes varer i varuer
valmar for
lerefft en alen vattar
gaaller 2 penigr

K: Inge philippi Sonn. alij Brodern.

Jag rådde Sweriges rijke lijcka så,
Såsom min fader som migh war fallen ifrå.
wreta Closter stichtade och jagh,
ther jagh och så hafwer min lijgerstad.
Sampt och min Frw drötning Helena,
och blifft aff them som migh monde illa mena
förgifftning widh samma then tijdh wärte,
ther öfwer mina vndsåter sörgde och grete.

K: Ragwald Ingessonn. alij Nosprädh Knappe Hoffwiendi

Östgöter migh till Konung vpbiögde,
the Swenske alle ther wäl åt nögde.
Jagh förtröstede och så på min starckhet stor
Wchann gislen jagh til wästergötland for.
Tö gifftu the migh saack i tij,
och dräpe migh J karleby.
Till wretta Closter fördes jagh
til min begraffning och ligerstadh.

K: Sverker Samble.

Sidan östgötha hade migh til konung satt,
mördede the migh på en julnatt.
J Alwastra Closter the migh lade,
Som jagh lijtit bijgdt hade.

thenn helige K: Erich =

[Margin, written vertically:] Sabin. J grundedt Clöster in ... hwilka ... then migh ... J Tallin ... migh ... 19 ... rijke

HS / Fb 8 -

Then Helige konung Erich

Jedwarsson

I Swärigis Rike månge nyttige Lagh,
Som hållas och brukes än nu idagh.
Stichtade jag och ther med och wald migh,
Att förfädres effter gudz budz alwarligh.
Hans helige ord så och lära,
och then som skulle thet predike och frambära,
Rex Da-niæ. Magnus Hendrichsson ther til mig hölt ey lijke,
Att jag bleff konung i Swerigis rijke,
Med en här han aff Danmarck drog,
Och mig så i Upsalla ihiäl slogh. Anno 11.6 epter Chri: bo thå, han i 10. åå kon: var in Swede.
Tå jag ganska lith förmodde mig thed,
mitt krigzfolk bleff och ingen med.
Men Helsingerne och andre flere,
the monde sig församble och så föremere,
Och slogo ihiäll med sojer och kijcke,
Alla the Daner wid Danmarkz kircke.
J Upsalla bleff jag begraffwen til roo
migh sörgde alle i Swerige Boo.

Kon: Magnus k: Ragnald Systersonn.

Konung Nielss i Danmarck war min fader,
Och konung Ingers dotter i Swärige war min moder.
Konung Bugislagi i Påland dotter kiär,
war min hustru, som nu är gudi kiär.

Ingrabud.

HS / Fb 8 -

iagh wäckade och så tyga aff dage,
giönom Hendrigs Skottis lögacktige klage.
Min forbroder then helige Hertig Knutt,
thett Swäden mig kom ganske illa uth.
Ty jag sådann med min fader dräpin bleff,
aff Hertig Knutz broder sadann dreff.
Till Wretta Klöster findes iagh,
och hafftz ther min lägerstad.

alij Kore.

K: Carl, gamble K: Suerckersonn.

Skier

Thet kunde dogh inthet hielpa migh,
at iag uthwaldes til koning för H: Erich.
Ty iag wiste magnum Hendrichsonn wäll,
Att han slogh koning S: Erich ihiäll,
Jag koning valdemars dotter i Danmarck ingåtte,
Ty hon war mig så wäl till måtte.
Förbund med Danmarck och Norjes rijke,
förfordrade iag winlade thetzlijke.
Att Erkebiskops sätte ifrå gambla upsalle,
til then Nije skulle komma med alle.
Julita Klöster stichtade och iagh,
och hölle rätt mott K: rijkz lagh. på Visingzöö.
Men koning Knutt hans sonn, dräpt mig för then
Att iag i hans fadres död war willand medh.
I alwastra Klöster ther begraffz iag, anno 11.86 åt
bredi wid min faders lägerstäd. tå han i 7 år reg. rat hafftr.

K: Knut S: K: Erigzsonn.

på 2½ år ingi =

På 2½ år jag i Swerie war,
Sådan min Rese fluck aff Swerige bar,
Wann så ricket med swärd igen (regerade 7 åhr. danmarck.)
Och rådde ther i 7 år uthan men.
Med konung waldemar j danmark,
förde jag krigh weldig och starck.
till att hemnas min faders dödh,
Mången danskh led tå stor nödh.
Julita och warnems klöster både,
fullkordade jag genom Gudz nåde.
Sådan genom hans willia dödde jag, (obiit Anno 1. 9. in ... n. 23. anj: ...)
och fick j warhelms kloster lägerstadh.

[illegible]

Unge K: Swerker K: Carlsonn.

Efter konungz knutz söner jag drifva lät,
för thes dryg skul på min fader ward slät,
Så när som på een Hertig Erich han het,
Han flydde til Norrige med hastigheet.
Er aff the folkunger min måg war,
förde emot migh krig uppenbar.
Med K: waldemarz hielp aff danmark,
stridde jag ganska weldig och starck.
Emot mine underförra sammangånge, (vid gestels wen)
Och wardt tå dräpin wid kialbij länge.
J västergötland samma strid han slogh,
månge danske miste lifft och blodh.

år effter christi =

Sepultus in Alwastra closter

Åår efther Christi byrd skedde thet,
tolffhundrade och tijo ther medh.

K: Erich K: Knützsonn.

K: Erichs Sonnesonn.

Jagh bleff kallat ifrå Norriges rike, Coronatur in Regem Anno Christi 1220
tå K: Swerker och flere hans like. regnavit pacifice et laudabiliter.
wore tå döde som mig ey wnthe wäll,
Men alle the som sloge ihiell,
Mine bröder tilgaft och Jagh,
och the som ware med samma mandz slagh. K: Richissam et
K: Waldemarz dotter i Danmarckz rike, genuit filium E-
åtte iag till drötning med frögd och lycke. ricum Lispe
På min sätte gård wisingzöö sott dödde iag, † et ingebergam uxorem Birgeri ducis, † in spelicher ge-
J warhnems klöster fick iag lägerstad. nit hem
Tolffhundrade och sexton år ther hände,
1216 Et sibi successit Anno 1220 mor- tua est. Efther gudz byrd, dödde ifrån thetta älende. tå han hade reg- nat i 7 åre ... regnum te erat ... anni ferribus

K: Johan wnge Swerkersonn.

J min barndom iag til K: welwaldes, † Anno 1219. K: 3. annis existens
Sädann iag på wisingzöö dualdes. ... 22. åår.
Ther iag sott döö vid ... Ganning
3a soror, Birgeri erat uxor de Bielbo och fördes til Alwastra til min begrafning. Anno Christi 1222. regerande i 4 åår.

K. Erich Ericksonn och K: S: Erickz

habuit Helenam uxorem ... Sonesonn. heett Läspe. Coronatus 1229. in regem Sueciae.
Marita dom. Nicolai de Tofta. Min måg aff folkungz slecte, ther kung ... erat blesus et claudus
drefft mig med swärd aff Swerige rijk. † et fugit in daniam
thå lyckades mig j thenn sedan striden bätre, cum ... erat Rex donec ...
han fick slog honom i häll j Sparsättre.

J bleff sädan

Han wände Tavastalann til Christi troo
Och stichte Tavastaborg.

Mortuus anno 1250 die purificationis

Blef sedan Konung i goda roo,
till thess iag aff Siuckdom doo.

K: Birge Järl

Jagh K: Birge iarl med retta sett,
Stockholms stad, och slått iag byggia lett,
Och regerade så med goda roo
till dess iag aff Siuckdom och ålderdoo,
Och ähr begrafwen j alwastra Clöster
Anno 1266 tu schriftnit hafwer.

Obijt Anno 1266.

K: Waldemar K. Erickz Systersonn Ladulåss Broder Birgerj Sonn.

S: Canuti Filij filius
Anno 1250 est electus in regem.

Jagh giorde såsom månge dårer lyster,
och aflade barn medh min hustru syster,
Ther af fick min broder ullfall,
Och dreff migh af rijket medh wåldh,

Wart K: Anno 1279.

Konungh Magnus Ladelåås, Koning Walmars Broder.

Jagh wan min broder medh stoor macht,
För then sack skul hafwer siälf hafwer sagt.
Almogen monde migh Ladelåås kalla
Jagh fredh kallade rijken och fattige alle

thervaff att han hölle starck fridh, och giorde förbund med fremmande förster och nationer.

Anno 1315 var så stoor wordtim och dyrtidh at man sådant aldrig fare hördt hade. Brunckebärg hafwer namnet af en riddare som heet her Johan Brunck han blef slagen ther på.

Post mortem Domini Birgeri filij eius duo viri coeperunt regnare
H: Wold: Mag: Erich et Bened: et suis privatis commodis et Utili
tatibus avidius attendere coeperunt, et quilibet in partem suam
trahere possent: Diviserunt regni patrimonium bona omnia quae iure
hereditario possiderunt. De regni partibus singuli alloperunt. Ut
alij quam volebat. Hic multa animositate et strenuitate vigens, multiplici
curam familiam, atque militares cum suis studiosis et potentes aequaliter
potentiores sibi regis consiliarios asscivit, curiam statimque nobiliter guber
navit, et rege H: Wold: non inferior esse coepit rebus omnibus. Displicebat regi
tanta ambitio, eamque praeminentiam cohibuit, unde statim post patris
funera inter fratres dissensio orta est. Et ex superbia coepit Regi
illos invidere quod regem contemnere voluerunt, sic confoederatos et collegio
dispexit ut raro unum ex illis charitatis signum aliquid dedit. Et quod apud
illa fecerunt sibi displicere demonstravit. Unde Dn. Magnum cum esset
homo niger et macer Rääslaböten appellare consuevit. alterum
vero fratrem Erich Jächte. Haec autem agnominum impositio maioris
odij et minoris fomentum ministrabat. Hic regis admissa et ob
brium nimis magnum, regnique desolationem et Damnum Diabolus congessit
etiam: quod rex Daniae Ericus socer eius 2. habuit filias Mechtildem et
Agnetam H. Hic iussu instinctu Diab: languescere coepit ardore et despo
nso videndi sororem Sophiam uxorem Regis domini Wold; dicens se non
posse remedio curari antequam illa visura esset. Et cum a nobilis in con
iugium peteretur, illa se asseruit in perpetua virginitate mansura. cum
ergo continuatis suspirijs diebus ac noctibus nil aliud somniavit et dixit
quam vidit Sophiam, invitis parentibus eius commendata, habebant
equos, famulos, ancillas, et alia necessaria in viam eius. cum R: Wold.
hoc audivit quod ventura est, misit in occursum eius [illegible] utrinque
sex domini nobilissimae extitit [illegible]. et cum venit illa in regnum S: et [illegible]
ad regale palatium, velut si unus Angelus descendisset in terras. Et
coepit cum illa socialiter conversari quotidianis assertibus: atque ex sermo
nis: blanditijs et applausibus. delectatus Diab. instigante coepit cum ea
incestuosam sobolem. Tandem Sophia habuit filium Ericum, deinde illa
Filias, Rikissa et Marina. Cognito incesto adulterio illa S. [illegible]
omni decore.

[illegible]

[illegible] Johann [illegible] [illegible]

Jagh bödh them sittia Kraß för lade,
Och hadan skichte sigh for ingen skade,
S. ~~Chare~~ Clare Klöster stichtade iagh,
Wthan för Stocholm Swerigis hofwidh stadh,
Gråmunke Klöster ther samme stund och såå,
påå en holme i Mälar sker monde thet stå,
J Arboge, i Enköpingh och Strängnäs laust stadh,
Låt iagh wpprätta Klöster efter mitt behagh
Then tidh Werlden skildes migh hadan dö, | hän stijgtade S. Clara på norremalm.
Tåå war iagh stadh på Wijsingsö
Til Stocholm ther migh bar och lade,
J ~~Carteidar~~ gråmunke (gråbröder) Klöster som iagh stichta hade,
Åhr efter Christi födelse fögerlighe,
Tolffhundrede och Niotijo samptelighe | J. Anno 1290 regnavit 13. annis
Mine trogne wndersatar alle
sörde migh att iagh monde them ifrån falle.
Konungh Birge (thil) Konungh Magnus Son *
för thet iagh swalte mine broder til dödh + | + udi nyköpings torne, och fördes til stocholm och begrafftes i Gråbr[öder] kloster
1317. derföre iagh aff Swerige och Kom i Nöde,
Och monde til danmark fly,
Ther iagh dod i älendhet i Rijngstaffholms bij.
them Birge giorde itt förbundh att inge Christen menniskia skulle sällias hem: Och wunde Carelen till Christen troo: och Bijgde wijborg i finlandh

Effter Birger Jarl thet förra begynt. Ty war Konungh Birger och Konungh Magnus Sedher.

Blef konung Anno 1319.

Ther för stog her mattis Ketilmundsson för regementet til dess han kom til laglig ålder. Han förderffwade främt i grund och förde trihundrade fångar thädan.

K: Magnus Smeek

Hertig Erichs son

Kon: Birges brodersson

Anno 1332 köpte han Skåne under swerige för 70 tusend lödiga mark. Men lät sedan sig af igenn.

Jag war ij ålder ähn på tridie år,
tå blef iag uthwald som skrifftit står.
Till Swerigis Krona, och under min handh,
Norrie, Skåne, och helle Göthelandh.
Ifrån Franckrike ein drottning iag fick
hon heet Blancka, war degelig och rick.
Henne med migh 2 sönner och 3: döttrar födde,
then älste aff henne blef uti trång och nödi,
ynkelig förgifftin ben^d: Erich, tå nådde
som innan 20 dagar aff lifwet gånge.
Men iag giorde sådann som een fåne,
än iag drack bort både Halland och Skåne.
Men iag blef fången i strid, min til sorg,
aff Hertig Albrecht til Mekelborg.
Ithe swenske tog honom til K: i min stad
och satte migh fången til nishag
Udi 7. år til dess min sonn
Konung Håkan i Norie war så from,
halp mig then uth och tog mig med sig,
til Norrie ther iag olyckosammelig
drunknade i Lindholm, i Bomelz fiordh
then dag war mig slett inthet god.
Gottland och Öland kom tho bort för Swerige med,
Eij kallas iag Smek, mig ängrer thet.

(Margin notes: Håken och Erick — som twingade rijkesens rådh ... uptecknade ... Swerige — blef derföre kallat smeck — vid östanbro fängst i fästen — på Stocholm slott ... hade warit konung 6. och 40. åhr ... fängs. — then yngre af hans sönner)

HS / Fb 8 -

Hattelöss.

K: Albrecht K: Magni Systersonn

Ao: 1400. hyllades och krönt i Stockholm.

Jag lönte the swenska med ångest och sorgh,
Som hemptade mig hit från Mekelborg.
Tyster förlänte jag land och slott,
Och hölt them swenskom för spee och spott.
Jag begärte och store gåffuor aff them,
Thet samma dreff migh aff Swerige igen.
Och jag fången och sattes i häkte,
Thet thätz drotning Margreta inkräffthe
Swerigis rike, och fick thet in.
J 7. åår höltz jag fången j samma sin.

i Stockholm 8 åår.

hwar tiende gårds af folcket.

effter en Riksdag på Slottsholm ... XX. riddare ... och ... adel 1418. ... förseende ...

med sin son på Stockholm, i skrud Anno 13.80. hon war först fremmande ... Swerigis rike.

Drotning Margreta K: Håkens (Woldmars dåtter) efftherlåttenerska j Norrie.

Hon giorde ett kundskap ... ifrån j rike ... Sweri: Danmar: Norrie ... war mer ... som gagn ... til Sverig ... skedde så stort ... af och mod ... ingen war ... för sig i the riken.

My undrar hwad alle Daner hafftu giort
med then som äro nu så förre sport.
the kunde ey Swerige winne,
nu hafftu then wunnitt en danske Qwinne
Then fick jag in med mitt kloke råd,
Och bewiste Daner min hielp och nåd.

Anno Christi 1412. bleff hon död af pestilentia i sitt skip wid Flensborg S. Michaelis aftton. war tå wid 60. år gammal och 18. åhr effter hon fick Stocholm med Swerige aff K: Albrecht fri och quitt ... sedan hon hade ... sig ... Men hon ... i ...

K: Erich aff Pomeren K: Albrechtz Broders Dottersonn. och drotting margretes systerson

Jagh war på nijonde (nittonde) åhr tå jagh bleff
wthwald til konung, och then bedreff,
Drottningh Margaretta min Moders modersyster,
Som monde tracht och effther mitt beste,

bleff hyllat til K: Anno 1396 i ... wid ... en oxe 12 öre en ... 6 öre, ...

... hyllades til konung wid ... Magdalen ...

Jan gaf öfwer i

HS / Fb 8 -

Blef konung Anno 14[illegible]

At iag öffuer thesza 3. Ricke,
Swerige, Dannmarck, och norrie deyslick,
Skulle Jag rådde och och regere,
them till gang och gödi till åhre,
The Swenska åhrade tå mig margfaldelig,
Mitt uppsått mott them war ej trolig.
Ty iag mente them j alle stund,
fördärffua slett, och platt igrund.
Medh skiämpt och många Herre daga, sett så i 400 åhr.
Mente them udi fördeffuett draga.
Ty iag dreffs först aff thesza 3. ricke,
Och nödgades så till Pomeren wicke.

Han fick sin drötting ifrå portigal een fron[illegible] hustrua fick aldig barn med sin man, och en tid hade dragit til Caisaren, i samma rese til Jerusalem, sades t[illegible] hon kom än hon skulle ware hafuande. och han tracterade henne, [illegible] grymheet och [illegible] at hon blef död. på 12 dag Jul Anno 140[illegible] blef begrafuen i [illegible] Lund.

fordreffz af een bonde her Engilbrecht och dö j ellendhett.

K: Christoffuer aff Beiren. K:
Erichz systersonn

wart konungh Anno 1.4.4.1. wart kallat Barcka K: ty then war hård i hans Regemente han war [illegible] [illegible] de Swenske [illegible] [illegible] them til [illegible] [illegible] de med [illegible] [illegible] dö afhunger [illegible]

Jag war Hertug till Beyerland,
Thå iag fick thesza 3 ricker j min hand, Danmarck: Norrige och Swerige.
Jag achtade inthet huad iag bedreff,
Med ord, skrifft, eeder, heller breff.
Hade iag ej bliffuit så hastigt dödh, och blef begrafuen j
mente iag them komma j store nödh, Roskill Anno 1.4.4.8.
Ty war ej thet mångom til sorg, thå han hade regerat i 7 åhr.
at iag dödde så brått på Helsingborg.

K: Carl Knutsonn.

som för war höffuidzman j Swerige blef konungh Anno 1.4.4.8.

för K: Carl war en höffuidzman her Engilbrecht han kriede mång slott, dref och K: Erick 2 ganger uth och blef så slagen ihjäll.

Effter Christi födelse tid,
14 hundrade fyretijo och otte then tijdh.
Till Sweriges konung Krönt med åhra,
åhrt ther effter månde iag Norigis krone bära,

men Sweriges =

I Swerige leffde iag med lithenn roo/
Forty the månde wara migh otroo,
Ärkiebiskop her Jöns then otrogne man,
upwäckte emoth mig med long osaan.
The drefwe migh vth. Konung Christiern infördes
Hanum lönthe them wäll, som thet tilhölldes
Med fängelse ålaga, och stoora skatt,
han twingade them både dag och natt.
Togh och Erchiebiskop Jöns til fånge,
the Swenske föllo hono ifrå samme gånge.
Och fingo til honom stoort mishagh,
för swåran skatt, och mykin olagh.
Som hanum bewänkade i samma sin,
Så kallade the mig åther i Rickett in,
Ifrå pryssenn ther iag stad war,
men tå iag kom, motte mig krij vppenbar
Att then falska mott mig månde wara,
the mände och mest alle illa fara.
Andre gången moste iag wicke,
til Finland, och motte så umbära mith ricke
The unthe mig itt Slott hetter Raborg,
ther leffde iag med stor harm, och sorg.
Sädan i theres stora nöd then hände,
att the bud igen efther mig sände.
Jag kom och the annamade mig,
för sin konung så gladelig,
Sädan på Stockholm Slott ingick dött doo,
Gud för forläne mig itt ewigh liff och roo.

Han förde ut Danmarck mykit guld silff och klenodier, och mynte penninge.

Anno 1.4.5.2. drog K: Karll til Skåne och förmade brende ... Helsingborg, Landzkrona, al skipp som ther wore och Lundh, kloster, städer och bijar: j 20 ... vpbrende och förderffue och fände 2 tusende fånger hem ...

Anno 1.4.5.3. the reformerade K: Karll mijnthett i landith.

... och bleff begrafwen j Gråmunke kloster anno 1.4.70.

... sten

HS / Fb 8 -

Her Steen Stüre then äldre, k: Carls j Sverige, och Norrie Systersonn.

Effter konung Karls min morbroders dödh,
Som j sin lifztid rådde och bödh.
Ej annamma konunge namyn och ähre,
Uthan haffua til warning och lärre.
Hans regemente fast beswärlig,
Anno 14.71. Bleff iag aff Rickzens ständer endrechtelig.
Uthwald til Rickzens Gubernator och regent,
Theres gang, och wälfärd iag sökte sampt,
Och med trohet ther effter leuchte och törste,
Såsom een fader och mild Furste.
Så konung Christiern i Danmarck,
Kom hijt in wäldig och starck.
Wende iag på brunckeberg med hugg och slag,
Så wiset honom aff til skam och misshag.
Att han sialff bleff så affbrander,
Thet honom slogs aff munnen någre tänder.
Och han, sampt med sin helle fiete hopp.
c. B. Måste flychten med itt sorgeligit roop
Till theres Skippflota, ther mången danskan Man,
Bleff slagen och drunknatt och fik sitt sta.
Sedan drogo the till Danmark igenn,
Lijken och fångarna behölle Swenske Männ.

med k: Christierns Krigsfolk waren lågo mer än xj hundrade slagne: och nijo hundrade til fångar togz the näste hamn med skam igenn till Danmarck Anno 14.7.1: och anno 14.8.1. blef k Christiern dödh, sedan han vell 34 åhr hade regerat. e

Ther efter lät iagh byggia Nyslott,
Her Erik Axelsson som mente Swerige gott.
Beställer thett till Landzwern för Sålarz boor,
Och för Rijssarnes infall stoor.
När efter gudz byrd stodde thett,
Fiorton hundrade sinttio och siu ther medh
Jag sende och in i Rijssland, Anno 1477.
Min här som med krigende handh.
Loge in Narffwrenz Slott och Stadh,
Och finge ther stort byte sigh till behagh.
Droge thå til Swerige igenn,
Med enn hop Rijser qwinnor och Män.
Thå thet war ~~skett~~ fortröt Storfursten thedt
Thy sände hann sinn här ther mögen bajor var andt
In j Finland och droge in för Råborg stadh,
Ther wände knut Bosze them giftin quastebad,
Så tilredde, att han gaff them ~~dt~~ ~~pu~~ enn smäll,
The fölle alle undh och skakte ihiäll.
Med enn kinst halsen wrest hwar,
Att the lågo ther alle döde qwar,
Sedann slog mig emott Erchebiscop Jacop,
Sampt Rikssenz råd, som sin lit och hop,
Satte til Konung Hans i Danmark,
Som rå här war kommän fast ~~Stark~~ spack.
Med honom ock hans folk i samma tid,
Höller iag undh Rothe bro enn hård strid.

Ther u

N: 1:

Ther striden gick ymsom aff och till,
Bleff Jagh sedan såsom then ther rödigt will
Aff Rikzens rådh öffwertalatt så,
Att iagh mitt samptycke ther till gaf thå
Att Koningh Hans skulle Koningh bliffwa
Om han ther till sin edh och skrifft wille giffwa
M. Att han widh Calmare Recess bliffwa wilde
Och ståå rikien wäl före och icke ilde.
Men sedan han effther sin Kröning ey hölt ted,
Wthan stortt swick, och falskhet fangz ther medh.
Ty wpsade iagh honom hans trooskap,
Och tilskriffte honom uppenbar feideskap.
Sedan togo Rikzens rådh och män
mig för theres HERRE och regent igen,
Lät iag så alle Slott bestalla,
Och fick them in med fast alla.
Drog och så för Stockholms stadh,
och fick them in effther mitt behag.
Med drotting Christina K. Hanses hustrua,
Så hade hon Slottet inne.
Giorde iag med thenne dagtingen thå,
Att honn och hennes folk måtte affstå.

Med, så

HS / Fb 8 -

Med så mykitt som han och the alle, H.M.
Till nödtorfft på wägen kunde tillfalle
Thi ijch så Stockholm hadhe infått
förthe thet konungh han inthe gott,
Som thå med sin flothe j Skären kommen war
Thå han fick thetta höra war han snar
Att draghe till danmarck igen
men migh fölgde sedan såsom en wän
Drottningen her aff icke till Jönkiöpings stadh Linköping stadh
Ther aff hennes dotter förgiffwin bleff ligh
Skick ther aff sedan min döödh
Ther aff the swareste kummer j sorgh och nöd
Och förde migh först till Stockholms stadh anno 15.3.
Sedhan till Gripsholms kloster som ijch
Stickt hade till min lägerstad och rood
mich sörgde alle the j Swergie bood
Effter gudz byrd femhundradhe åår 153.
Och try ther till som ther till bescriffuit står.
När Swante Nils Stiure Swerigis Rijkes fursthe och Gubernator

Åhr effter Christi fodelse tidh,
1.504. Femtonhundrade och fijra i then tidh,
Bleff jag inwald till rijkssens regement.
Som med rådh och flijt sorgde ...,

Ther mijcket walfärd och ähre,
Thij monde jag deföre wnsorg bähre.
Intoga Calmar under ricket igen,
Som thå innehade konung Hanses män,
Then slott jag thå intog och wan
Giönom Doctor Henning godt min trooman,
Och ändog konung Hans lade sig winn,
Giönom dagtingen att komma här in,
Månde jag thå then med råd och dåd,
förhindra afwerria giönom gudz nåd.
sådan han j 8 år för swerige stridt hade Till deß jag sott doo på wästerårs slott, j domkyrkan begrafven [illegible]
Mig sörgde swenske män, att jag så brott
föll them ifrå giönom dödzens band,
som alle ähre öde, ij watn och land,
femton hundrade och tolf åhr. 1512.
Efther gudz byrd, som Scrifftin står.

Unge her Steen Stüre HER Swantessonn.

primatis senatoris filius electus Anno 1512. moritur 1519.

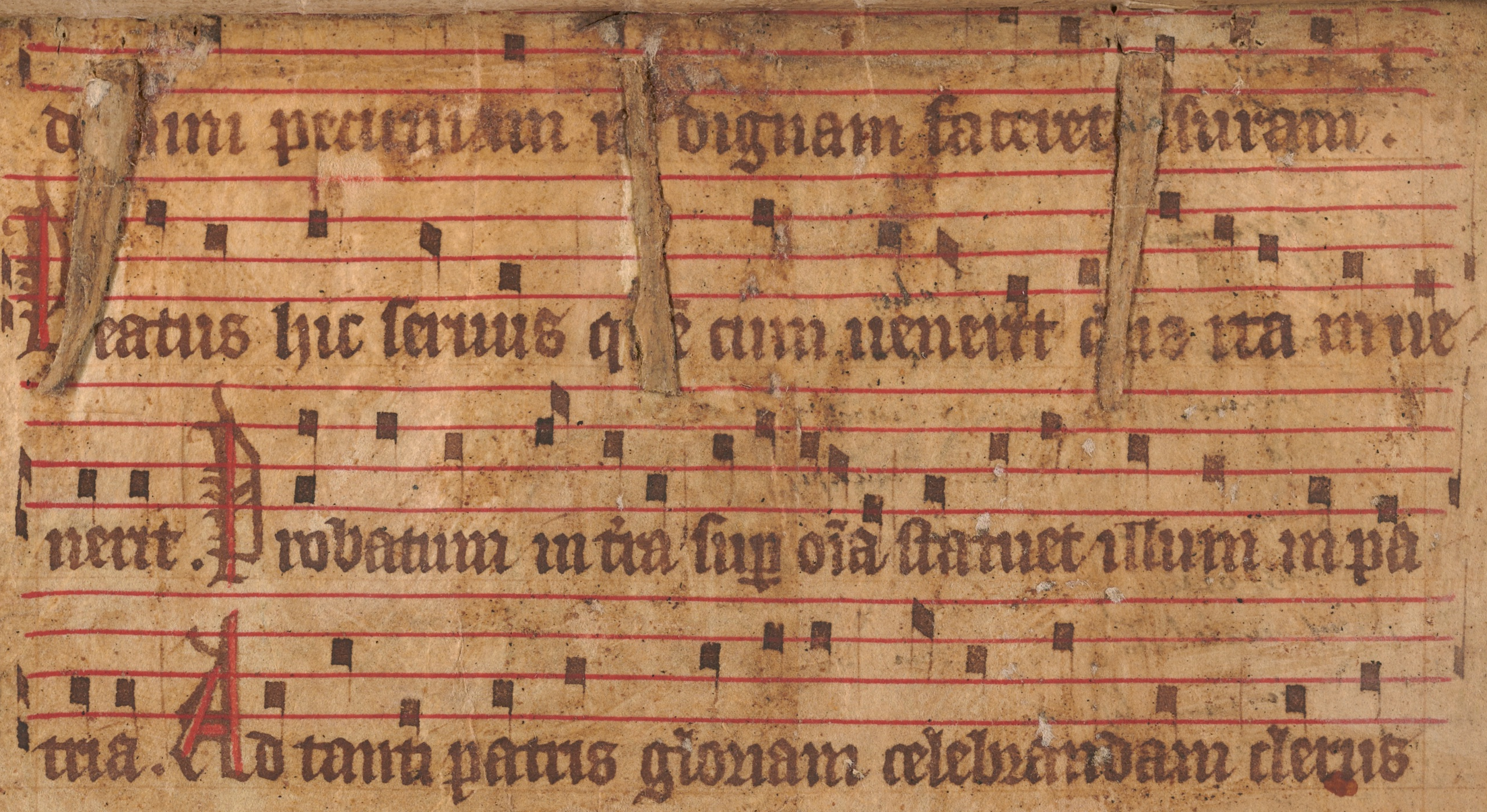
Åhren efther min fader, wthwaldes jag,
til Rickzens regim, med rätt och lag.
Regerade så, och förstod jag fred,
Thet Swenske män wäll nöijdes ther med,
Thå när som ärchebiscop Göstaff i Upsalla,
Han månde mig gansk illa Hugswalla
Och ther till lade all sin flijt och winn,
Att föra och dänga här in,

konung Christ

Koning Christiern danske den Andre
Som sådan monde illa regera och wända,
Ey monne iagh honom schrifftligh och munnerligh,
förmana rettoligh och alwarligh,
Ath han sampt med migh och swenske män,
som en regentz infödde man och wän,
Wilde ståå medh Rijket och medh troohet,
Afwärgie al nöd och farligheet,
Som Konungh Christiern medh sine danske män,
Actade tilfoga Swergie som en owän.
Män han togh min förmaningh ey fäget,
Wthan förstercht sigh på Stex slott.
förmodde sigh hielp af danmark alltidh,
Til thes Konungh Christiern i samma tidh.
Sände här in Jachim Trolle hans faderbroder,
Som war Swergie plat inthet goder,
Han kom medh en flote 8000 stark,
In for Stocholm fran danmark,
Widh wälde medh sit folk i landh stegh han,
Och til stäkz slott achtade drage fram,
Ertzbiskoppen tilhielp och vnsättningh.

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -


d[...]mi precium i[...] dignam faceret[...]uram .
Beatus hic seruus que cum venerit d[...]s ita inue
nerit . Probatum in tria sup oīā statuet illum in pa
tria . Ad tanti patris gloriam celebrandam clerus

HS / Fb 8 -

HS / Fb 8 -

[illegible] Viris Nobilib[us] [illegible]

Magnifico [illegible] Rectori & [illegible]
[illegible] & omni [illegible] studium [illegible]
[illegible] patri [illegible]

Venerando quidem

Magnifice Dn. Rector M. [illegible]
[illegible] & [illegible] omni observantia dignissime, [illegible]
[illegible] exhibitor Martinus [illegible], [illegible]
[illegible] alimenta habet ex quo vivat [illegible]
[illegible] parentes ei suppeditant, [illegible] ille [illegible]
[illegible] & commod[illegible] esse, [illegible] [illegible]
[illegible] autem [illegible] propriam [illegible]
[illegible] quam hic, Dn. apud vos doctissimi proponuntur [illegible]
[illegible] tam Theologica quam philosophici [illegible]
[illegible], disputationum & declamationum studia
[illegible], ex quibus studiosis discipulis [illegible]
[illegible] augeri poterit. [illegible] cum [illegible]
[illegible] vos [illegible] testimonium studijs [illegible]
[illegible] Dn. testor eum in [illegible]
[illegible] diligentiam in literarum
[illegible] disciplinae debitum
[illegible] [illegible] Quibus omnibus
[illegible] Magnifico [illegible]
[illegible] omni [illegible]
[illegible] magnificentia
[illegible]

HS / Fb 8 -

pro his et consimilibus [illegible] [illegible]
studia paratissima. Valeat [illegible] [illegible]
felicissime [illegible] Bartholomaei [illegible] [illegible] [illegible]
Anno [illegible] 1596.

[illegible]

HS / Fb 8 -

Sciunt: quia nobis hoc, Sacra Scriptura
signanter exprimit, Tunc exiuit
spiritus malus & praeterijt coram Domino
et dixit, egrediar falsus & mendax
spiritus, reducam eum in mente, & in os
omnium prophetarum ipsius. Nam et
Christus ipse hoc testatur, quod est pater
mendacium, et in veritate numquam
exist[it] perseuerans, & vt [ta]les sibi seruis
Diabolus concilio suo saepissime nauauit
operam procurat, Vt et venena sua
in scolis inter teneros liberos qui sunt
plantae Ecclesiae Dei & flores reipub.
seminare possint. Quia verum est,
quod in prouerbio dici solet, Iuuenis
discit, & senex retinet.
Ad secundum in ~~[illegible]~~ politicum imprimis
semper futurus miseriam sui, iniuriam
inhonere [illegible], item omnes leges, iustitiaeque,
per militiam conculcabuntur, et sanguinis erit
effusio, filij etiam Rustici in milites descri-
bentur, Et non valent agriculturae arare,
neque mandare semina sulcis, sequitur confusio
denique rerum emendarum, extremo
[illegible]

HS / Fb 8 -

pestilentiae. Totus erat [illegible] etiam famil
suam [illegible] parentes [illegible] et no
produceret ipse adhortatus suos [illegible]
Et scolae mercerentur, Nam [illegible]
debeant, pauci sunt, qui [illegible]
aut persequentur, aut ipse [illegible]
parva facta fuerint, hoc facto,
inepti sunt ad docendum, et cum con
=stio summum officium faciunt, postea fu
=ditates nostrae omnes, oblivioni intrudunt [illegible]
filii tam prius maledicta et juramenta, quam
orationem Dominicam, discunt.
In tempore pacis, filii parentes hunc co
=ntumelentur, et non parentibus suis liberos
Haec sunt certe stimuli nocui [illegible] et etia
quae à militia habemus. Deus [illegible] in
manu sua omnium Regum corda [illegible], reg
et moveat illos ad pacem, per quam mini
=stri verbi divini honeste sustentantur, et
Scolae recte administrantur, et unusquisque
suam familiam probe dirigat, ut tran=
=quille vivere [illegible]

[illegible]

HS / Fb 8 -

Dennij

wist sin sammfänges [illegible] then som
fordra igh om Christi brudh

Mitt Hiertta bekymbratt äh[r]
wädh then sorgh iagh dageligh bär
för eder min Hiertans kära sen iagh
will nödgh änbärk then sorgh
och möte then pingar migh wist
till döde

Eder Hiertan iagh så kan thiändh
ägher när älla från mitt Hiertta
Hiertan i will ~~migh~~ tillgånes iagh
kan eder alldrig förglömma migh
lifwer allt Gott [illegible]

Cran [illegible] ... [illegible] jagh [illegible] mächt-
mächtig rosen [illegible] ... [illegible] att ha[illegible] nider
befinner mig ord tucht gerninger
och finnes allt fara egen hiertellig
kiära
Eder ansighte deieligitt och [illegible]
thet Gaffua mitt hiertta [illegible]
kunde
vill eder icke finnde Jagh kan
eder all dreig öffuergiffua så lan-
ge iagh månde leffua

Jagh [illegible] [illegible] iagh vill eder
han thet öffuergiffua [illegible] [illegible]
äghe
hiärt [illegible] som kan aldrig [illegible]

HS / Fb 8 -

[illegible] annis dodrans[?] [illegible] Non audeo [illegible]
[illegible] aetate, [illegible] [illegible]
Christiana [illegible] praesto [illegible] animo duxi [illegible] excusassent
Siquidem [illegible] praesentium literarum [illegible] sub [illegible] esse
[illegible] ego [illegible] famam illam [illegible] vulgarem popularem sermonem excusatis [illegible] ea [illegible] summa
amicitia diligentissime et fidelissime [illegible] adhortor, ut [illegible] studia
studia [illegible] sed multo magis omni diligentia et fidelitate
constantia [illegible] considerantes [illegible] pertinentes. Deinde ordinatio [illegible] potest ecclesiam
tu[illegible] eorundem Ecclesiae praeficere [illegible] conducere
[illegible] potenis.

HS / Fb 8 -

male [illegible] statim
[illegible]orem omnj honestatis [illegible] Ecclesia universa [illegible]
cum pote[illegible] laudibus honestat extollit [illegible]
Antoninus apud [illegible] approbat atque omni laude
diminitus
dignum et commendat magnum illum doctorem apostol[illegible]
[illegible] alexandrinum [illegible] tametsi [illegible] precio [illegible]
[illegible] statuit cum non haud
[illegible] docebat: tamen passus [illegible] illos. [illegible]
las [illegible] Pallatius [illegible] illos [illegible]
[illegible]
illorum [illegible] [illegible]

... etiam temporibus hisce ~~[illegible]~~

tam maximis potissimum [illegible] ... [illegible] vigiliis nocturnis.

quibus ecclesiastici ~~[illegible]~~ ... cum quibus etiam

studiosi velim cum [illegible] ... vnicam Militaris ... [illegible] gratitudinis contrahere debent.

Et conver ~~[illegible]~~ ... [illegible] aliud officium. mag[illegible]

studiis ad utilitatem [illegible] ... [illegible] percipiat. Verum

[illegible] alia [illegible] ~~[illegible]~~ mihi acceptum est. A. Elisabetha ~~[illegible]~~ mihi tum

... [illegible] ... etiam [illegible] ...

Cum Alexander Wigus hic scriptus [illegible] de Abertho [illegible] [illegible]

[illegible] supplicationi [illegible] [illegible] Dauid [illegible] Datum [illegible]

[illegible] [illegible] literas [illegible]

[illegible] [illegible] stipendium [illegible] quam [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 1610 [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] Assignatus factus est [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ad [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] de [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

HS / Fb 8 -

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

HS / Fb 8 -

M.L.V
A. 1596
Riks-Bibliotheket.
STOCKHOLM.
Handskrifter.
Hist. Sv.
Allmän.